

SABIC Innovative Plastics Kereskedelmi Kft.

Magyarország

Általános Szerződés Feltételek értékesítésre

1. ÁLTALÁNOS RENDELKEZÉSEK

A Termékek értékesítésére vonatkozó jelen Általános Szerződés Feltételek (továbbiakban: ÁSZF) rendelkezései alkalmazandók valamennyi Szerződés tekintetében, kivéve ha a Szerződés eltérően rendelkezik. Eltérő rendelkezések esetén a Szerződés rendelkezései az irányadóak. A Vevő általános vagy egyedi szerződési feltételei kifejezetten és teljes egészében kizárásra kerülnek és semelyik Szerződésre nem alkalmazhatóak, még abban az esetben sem, ha azok a Vevő bármely Megrendelésén, dokumentumán szerepelnek vagy azokat a Vevő bármely közlése tartalmazza.

2. MEGHATÁROZÁSOK

A következő kifejezések a következő jelentéssel bírnak:

2.1 „Kapcsolt Vállalkozás” bármely Fél esetén azon szervezetet jelenti, amely bármikor – akár közvetve akár közvetlenül – irányítást gyakorol ezen Fél tekintetében, azt ezen Fél irányítja vagy ezen Fél közös irányítása alatt áll. „Irányítás” a szervezet legfőbb szervében a szavazati jogok többségének birtoklását jelenti.

2.2 „Munkanap” szombat, vasárnap vagy bármely Fél országában bármely hivatalos ünnepnap kivételével valamennyi nap, vagy olyan napok, amelyeken a legfontosabb bankok üzleti céllal nyitva vannak.

2.3 „Vevő” az adott Szerződésben vásárló Félként feltüntetett jogi személyiségű szervezet.

2.4 „Szerződés” a Termékek adásvételére vonatkozó bármely megállapodás, amely (a) a Vevő részéről tett Megrendelés és annak Eladó részéről történt visszaigazolása révén jött létre, vagy (b) amelyet az Eladó és a Vevő aláírtak azt követően, hogy annak megkötésére az egyik Fél írásban ajánlatot tett és amelyet a másik Fél elfogadott, ideértve azt is, ha az levélváltás vagy e-mail formájában történt üzenetváltás vagy más írásos kommunikáció útján jött létre.

2.5 „Vis maior” az érintett Fél által elháríthatatlan, előre nem látható körülmények, ideértve többek között a természeti katasztrófákat, tüzet, áradást, háborút, terrorista cselekményeket, kalózkodást, balesetet, robbanást, munkaügyi problémákat, embargót vagy más import illetve exportkorlátozásokat, energiahordozókban, berendezésekben, szállítási lehetőségekben, nyersanyagokban vagy Termékekben mutatkozó hiányt vagy ezek beszerezhetetlenségét, bármely létesítmény meghibásodását vagy hibás működését vagy bármely kormányzat vagy hivatal által előírt szabályzat, iránymutatás vagy igény jóhiszemű teljesítését, függetlenül attól, hogy azok jogosak-e vagy sem. Fizetési nehézségek nem minősülnek Vis maior eseménynek.

- 2.6 „Incoterms”** a Nemzetközi Kereskedelmi Kamara (ICC) által 2010-ben kiadott változat, kivéve, ha a Szerződés kifejezetten a 2000. évi verzió alkalmazásáról rendelkezik.
- 2.7 „Nem Megfelelő Termékek”** a Specifikációknak nem megfelelő Termékeket jelenti.
- 2.8 „Megrendelés”** a Vevő részéről a Termékek Eladótól való megrendelésére kiadott dokumentum (ideértve a határozott tartamú Szerződés alapján történő lehívó megrendeléseket is).
- 2.9 „Megrendelés Visszaigazolás”** az Eladó részéről kiadott dokumentum vagy írásos közlés, amely révén az Eladó elfogadja a Vevő Megrendelését.
- 2.10 „Fél”** az Eladót és a Vevőt jelenti egyenként, míg a „**Felek**” az Eladót és a Vevőt együttesen jelenti.
- 2.11 „Termék(ek)”** a Szerződésben meghatározott termék(ek) és/vagy szolgáltatások.
- 2.12 „Eladó”** az adott Szerződésben Eladó félként feltüntetett jogi személyiségű szervezet.
- 2.13 „Specifikációk”** az Eladó Termékekre vonatkozó, gyártás időpontjában érvényes gyártói specifikációi vagy a Vevő és az Eladó részéről a Szerződésben vagy más módon kifejezetten elfogadott egyéb specifikáció.

3. MEGRENDELÉS

- 3.1** A Vevő által tett Megrendelések az Eladó részéről történő Megrendelés Visszaigazolás kiállítását, vagy a Termékek kiszállítását követően – ezen események közül a korábban bekövetkező időpontjában – válnak kötelező erejűvé az Eladóra nézve. A Vevő által kiadott Megrendelések változtatása nem tekintendő kötelező érvényűnek mindaddig, amíg az Eladó új Megrendelés Visszaigazolást nem állít ki, vagy a Termékeket ezen változtatások szerint ki nem szállítja (amelyik esemény a korábban történik). A Vevő az Eladó által már visszaigazolt Megrendelést kizárólag az Eladó írásos beleegyezésével törölheti és ez esetleges megtérítési kötelezettséggel járhat.
- 3.2** A Vevő Megrendelése és a szállítás általános hitelminősítés és az Eladó részéről az adott Vevő tekintetében ésszerűen megállapított egyedi hitelkeret függvényében kerülnek teljesítésre. Amennyiben a Vevő bármikor olyan Megrendelést nyújt be az Eladónak, amely Megrendelés értéke vagy az előző még meg nem fizetett Megrendelésekkel számított együttes értéke meghaladja az Eladó által megállapított hitelkeret(ek)et, úgy ebben az esetben az Eladó haladéktalanul értesíti a Vevőt és saját döntése szerint - a Vevő erről történő értesítésével - jogosult ezen Megrendelés teljesítését egészben vagy részben felfüggeszteni vagy azt törölni, ideértve a Vevő számára már visszaigazolt Megrendeléseket is minden további kötelezettség nélkül mindaddig, amíg az említett hitelkeretet a Megrendelések értéke meghaladja vagy amíg a Vevő az Eladó számára elfogadható biztosítékot nem nyújt a hitelkeretet meghaladó összeg tekintetében.
- 3.3** Amennyiben a Vevő egyedi rendelésre legyártandó Termékekre nyújt be folyamatos Megrendelést az Eladó számára, úgy a Vevő köteles az Eladó számára írásos értesítést küldeni abban az esetben, ha a továbbiakban már nem rendeli meg az Eladó által legyártandó egyedi Termékeket vagy ezen Termékekből már csökkentett mennyiséget rendel, amely értesítés elmaradása esetén a Vevő köteles az előre tervezett mennyiségnek megfelelő készleten lévő Termékeket megvásárolni. A Felek az egyértelműség kedvéért rögzítik, hogy ezen szakasz nem

keletkeztet kötelezettséget az Eladó részéről az ilyen Termékek Vevő számára történő leszállítására, ilyen kötelezettség kizárólag a Megrendelés Visszaigazolás révén keletkezik.

4. KISZÁLLÍTÁS

- 4.1** Az Eladó a Szerződésben foglalt kiszállítási rendelkezések szerinti kiszállítási pontra köteles a Termékeket kiszállítani, ahol a Vevő a Termékeket köteles átvenni. A kiszállítás részletekben is történhet. Amennyiben a felek külön nem állapodnak meg a kiszállítási feltételeket illetően, az Incoterms FCA paritása alkalmazandó.
- 4.2** A kiszállított Termékek Szerződés szerinti mennyiségéhez képest mutatózó maximum 10%-os eltérést a Vevő köteles elfogadni. Az Eladó hivatalosan kalibrált mérőeszközei által a rakodás helyszínén mért mennyiséget a Felek pontosnak fogadják el. Bármely esetben a Vevő számára a ténylegesen kiszállított mennyiség kerül kiszámlázásra, amelynek összegét Vevő köteles megfizetni.
- 4.3** A Megrendelés Visszaigazolásban foglalt kiszállítási időpontok hozzávetőleges időpontok. Ennek ellenére az Eladó köteles minden gazdaságilag ésszerű erőfeszítést megtenni az Eladó részéről a Megrendelés Visszaigazolásban elfogadott hozzávetőleges kiszállítási időpont vagy időtartam szerinti teljesítés érdekében. **Az Eladó semmilyen körülmény között nem tartozik felelősséggel a Vevő részéről a késedelmes vagy elmaradt teljesítés miatt felmerült vagy elszenvedett veszteség vagy kár tekintetében.** Amennyiben a Vevő nem veszi át a Terméket, vagy amennyiben a teljesítés a Vevőnek tulajdonítható vagy kockázatára fennálló körülmények miatt nem lehetséges, úgy az Eladó jogosult egyéb jogainak és jogorvoslati lehetőségeinek sérelme nélkül a Termék tárolásáról a Vevő költségére és kockázatára gondoskodni.

5. ÁRAK, SZÁMLÁZÁS ÉS PÉNZÜGYI TELJESÍTÉS

- 5.1** A Termék ára és a teljesítés pénzneme a Megrendelés Visszaigazolásban meghatározottak szerint érvényes, vagy amennyiben ez külön nincs meghatározva, az Eladó kiszállításkor érvényben levő listaárak alkalmazandóak.
- 5.2** Az árak a Szerződésben vagy a jelen ÁSZF-ben rögzített szállítási feltételek szerinti teljesítésre vonatkoznak és tartalmazzák a szabványos csomagolás költségeit is. Az árak nem tartalmazzák az adókat, illetékeket és egyéb díjakat, függetlenül attól, hogy azok általános vagy egyedi érvényűek-e, azok a Vevő számára felszámításra kerülnek, aki köteles ezen összegeket megfizetni. A Vevő köteles az Eladó számára a Termékek Vevő számára történő értékesítése és kiszállítása körében alkalmazandó ÁFA megállapításához szüksége valamennyi adatot megadni. Ennek elmulasztása esetén a Vevő köteles az Eladónak a Vevő ezen mulasztása miatt az Eladó részéről felmerülő minden költség és veszteség megtérítésére.
- 5.3** Az Eladó jogosult a kiszállítás időpontjáig és legalább 15 (tizenöt) napos előzetes értesítést követően a Vevő részéről a Termékért fizetendő árat megemelni (ideértve többek között a nyersanyagok beszerzési árának, a bérjellegű és nem bérjellegű költségek, energiaköltségek, behozatali és kiviteli költségek, adók, illetékek és más járulékok vagy környezetvédelmi szabályzatok miatti költségek növekedése vagy árfolyamváltozás miatti áremelést). Ez vonatkozik a Megrendelés Visszaigazolással már visszaigazolt egyedi Megrendelésekre is és Vevő ezúton már most elfogadja ezen áremeléseket.

- 5.4** Az Eladó saját döntése szerint jogosult a Vevőnek szóló számlákat digitális formában kiállítani és azokat e-mail formájában megküldeni. Az ilyen elektronikus számlák eredeti bizonylatnak minősülnek. Az Eladó kérésére a Vevő köteles dedikált és biztonságos e-mailcímet megadni és vállalja, hogy ezen e-mail cím megváltoztatásáról előzetesen 5 (öt) nappal értesítést küld Eladó részére.
- 5.5** A kifizetést az Eladó megjelölt bankszámlájára kell teljesíteni legkésőbb a számla keltétől számított 30 (harminc) napon belül. Az Eladó jogosult a Vevő számára a számlát a Termék berakodásának időpontjában kiállítani. A nem Munkanapi esedékességű kifizetéseket az esedékességet megelőző utolsó Munkanapon kell teljesíteni. Az Eladó jogosult bármikor a számláit faktor cégre engedményezni, amely esetben a kifizetéseket a számlán szereplő bankszámlára kell teljesíteni.
- 5.6** A Vevő – az ilyen értelmű mulasztási értesítés hiányában is – köteles az Eladó részéről az esedékességkor meg nem kapott valamennyi összeg után kamatot fizetni, az esedékesség és a tényleges teljesítés közötti teljes időszakra, amelybe a fizetés napja is beleszámít. A kamat mértéke az Eladó országában a jogszabályokban a kereskedelmi ügyletekre megállapított kamat mértékével egyezik meg. A kamatokat az Eladó jogosult külön kiszámlázni. **A Vevő köteles az Eladó számára az Eladó részéről a behajtással kapcsolatban felmerülő és a kapcsolódó jogi költségeket teljes összegben megfizetni.**
- 5.7 Amennyiben a Vevő elmulasztja bármely összeg megfizetését és ezen összeget az Eladó annak esedékességekor nem kapja meg, az Eladó írásos felszólítására a Vevő által az Eladó számára fizetendő valamennyi összeg, ideértve a még nem esedékes összegeket is, azonnal esedékessé és fizetendővé válnak az Eladó felszólításában közölt időpontban.**
- 5.8** A kifizetéseket mindennemű levonás, visszatartás, beszámítás vagy ellenkövetelés nélküli összegben kell teljesíteni, függetlenül attól, hogy a Felek között esetlegesen valamely összeg jogvita tárgyát képezi.

6. TULAJDONJOG

- 6.1** A kiszállítás teljesítésétől függetlenül és függetlenül attól, hogy a Termékekkel kapcsolatos veszteség vagy kárveszély viselésének terhe a Vevőre már átszállt az alkalmazandó Incoterm szerint, a Termékekkel kapcsolatos tulajdonjogot az Eladó mindaddig fenntartja, amíg a Vevő ezen Termékek vételárát teljes összegben meg nem fizeti.
- 6.2** Mindaddig, amíg a Termékekkel kapcsolatos tulajdonjog az Eladót illeti, a Vevő a Termékeket az Eladó letéteményeseként kezeli (az Eladó bármifajta fizetési kötelezettsége nélkül), és köteles ezen Termékeket megjelölni, továbbá amennyire a Termékek jellemzői erre lehetőséget nyújtanak, ezen Termékeket külön tárolni vagy olyan módon tárolni, hogy azok más árukkal ne legyenek összetéveszthetőek, összekeverhetőek, vagy amennyiben ez nem lehetséges, köteles az Eladó tulajdonában levő és más termékekkel együtt tárolt Termékek mennyiségét külön nyilvántartani. A Vevő köteles a Termékekre teljes körű biztosítást kötni teljes pótlási értékre. A Vevő jogosult ezen Termékeket normál üzletmenet keretében felhasználni vagy értékesíteni a 6.3 és 6.4 pontban foglaltak szerint.
- 6.3** Amennyiben a Vevő a 6.2 pontban említett Termékeket értékesíti, a Vevőnek a Termékeket megvásárló harmadik felek felé fennálló követelése, valamint az ilyen Termékek értékesítéséből származó bevételek az Eladó számára jelen ÁSZF útján engedményezésre kerülnek. Az Eladó elfogadja az engedményezést. Az Eladó jogosult a Vevő Termékek birtoklására és használatára vonatkozó jogait

írásos értesítéssel megszüntetni, amennyiben a Vevő számára kiszállított Termékekre vonatkozó bármely számlázott összeg annak esedékességekor nem került megfizetésre. Ezen jogok automatikusan megszűnnek a kifizetések felfüggesztése, a Vevőt érintő felszámolói vagyongazdálkodás, fizetésképtelenség, csőd, felszámolás, végelszámolás (vagy ezek bármely joghatóság szerinti megfelelője) bekövetkeztének esetén, vagy amennyiben a Vevő a hitelezőivel egyezségeket köt. Ezen jogok megszűnését követően (a) a Vevő részéről fennálló minden tartozás azonnal esedékessé és fizetendővé válik, (b) az Eladó jogosulttá válik a Termékek újbóli birtokba vételére, és ebből a célból jogosult a Vevő telephelyeire belépni.

- 6.4** Amennyiben a Vevő a 6.2 pontban említett Termékeket használatba vette és a Termékeket feldolgozták, vagy azok más módon más árukkal egyesítésre kerültek valamely új termék kialakítása érdekében, az ilyen új termék előállítását követően az ezen termékkel kapcsolatos tulajdonjog a Termékek és az ilyen új termék értékének arányában az Eladót illeti. Az ilyen új termékek esetén a 6. szakasz rendelkezései megfelelően alkalmazandóak. Amennyiben a fentiekben foglaltak a vonatkozó jogszabályok alapján nem érvényesek vagy nem végrehajthatóak, az Eladó jogait a jogszabályok által lehetővé tett legnagyobb mértékben érvényesnek és végrehajthatónak kell tekinteni.

7. SZAVATOSSÁG ÉS KÖTELEZETTSÉGEK

- 7.1 a)** Az Eladó szavatolja, hogy a vonatkozó Incoterm szerinti kiszállítás időpontjában megfelelő tulajdonjoggal rendelkezik a Termékekre vonatkozóan, továbbá szavatolja azt, hogy a Termékek minden tehertől és zálogjogtól mentesek.

b) Az Eladó szavatolja továbbá, hogy a vonatkozó Incoterm szerinti kiszállítás időpontjában a Termékek megfelelnek a Specifikációkban foglaltaknak. Az egyértelműség kedvéért, a Termékek bármely termékdokumentációban foglalt tulajdonságai nem tekintendők Specifikációknak. Ezen korlátozott szavatosság kizárólag a Vevő tekintetében érvényes, és nem vonatkozik azon személyekre, akik a Termékeket megvásárolják, vagy akik számára a Termékek átadásra kerülnek.

- 7.2 Az Eladó által kiszállított Termékekkel kapcsolatos – 7.1 pontban foglaltakon túli – mindennemű jogszabályi vagy egyéb jellegű szavatossági kötelezettségvállalás (ideértve többek között az összetételre, tulajdonságokra, minőségre, vagy hibától való mentességre vonatkozó szavatossági kötelezettségvállalást – függetlenül attól, hogy ezen hibák az Eladó számára ismertek voltak-e vagy sem) kizárásra kerül jelen ÁSZF által, olyan mértékben ahogy erre a jogszabályok lehetőséget adnak. Ennek körébe nem tartoznak az egyedi ív- vagy filmtermékekre vonatkozó írásos korlátozott szavatossági nyilatkozatok. A kereskedelmi forgalmazhatóságra és valamely célra való alkalmasságra vonatkozó szavatosság kifejezetten kizárásra kerül jelen ÁSZF által. Az ilyen szavatosság nem vezethető le a Termékek eladás során használt nevéből vagy megnevezéséből, vagy abból a tényből, hogy az Eladó, annak alkalmazottjai, megbízottjai vagy Kapcsolt Vállalkozásai a felhasználási célt ismerték, vagy az Eladó ebben a tekintetben tanácsot adott.**

- 7.3** A Vevő részéről fennálló követeléseket írásban kell benyújtani az Eladó számára 48 (negyvennyolc) órán belül azt követően, hogy a Vevő felismerte vagy fel kellett ismernie azt a tényről amelyen a követelés alapul. Ezen határidő elmulasztása esetén a Vevő a továbbiakban már nem nyújthat be és nem érvényesíthet ilyen jellegű követeléseket. **A Termék feldolgozását, újraértékesítését vagy az azzal való más jellegű rendelkezés dátumát követően, vagy a kiszállítás dátumától számított 180 (száznyolcvan) nap elteltével a 7.1 pontban rögzített Eladói szavatosságvállalás megsértésével kapcsolatosan a Vevő nem jogosult az Eladó ellen követelést bejelenteni, vagy**

az igényét bírósági úton érvényesíteni, amely események közül a korábban bekövetkező veendő figyelembe.

7.4 Amennyiben az Eladó felelőssége megállapítható a 7.1 pontban foglalt szavatosságvállalás megsértése kapcsán, az Eladó kizárólagos kötelezettsége a Specifikációknak Nem Megfelelő Termékek szavatossági nyilatkozatban foglaltaknak megfelelő Termékre való kicserélésére vagy a felek megállapodása alapján a szavatossági nyilatkozatban foglaltaknak Nem Megfelelő Termékekért kifizetett vételár visszafizetésére korlátozódik. Ezen jogorvoslat képezi a Vevő kizárólagos jogorvoslatát a szavatossági nyilatkozatban foglaltak megsértésével és a Termék hibáival kapcsolatban. Olyan mértékben, ahogy ezt a jogszabályok lehetővé teszik, az Eladó Vevő felé fennálló Szerződésen alapuló vagy azzal kapcsolatos teljes körű felelőssége a Szerződés Eladó részéről történt megsértéséből eredő Vevő által elszenvedett veszteség vagy kár tekintetében - függetlenül attól, hogy az szerződés, szerződésen kívüli vagy más jellegű károkozás kapcsán áll-e fenn (ideértve a gondatlanságot is) – a követeléssel érintett Termék vételárának összegére korlátozódik.

7.5 Az Eladó semmilyen esetben nem tartozik felelősséggel bármely közvetett, vagy következménykárrért, vagy speciális kár tekintetében, amelynek körébe a Felek megállapodása szerint beletartoznak többek között az elmaradt haszon vagy forgalom, a késedelemből eredő költségek, a más termékekben, szerelvényekben és tulajdonban esett károk is.

7.6 A Vevő vállalja, hogy az Eladót mentesíti és kártalanítja bármely harmadik fél bármely veszteséggel, kárral és költséggel (ideértve az ésszerű mértékű jogi költségeket is) kapcsolatos követelése tekintetében, ideértve a szellemi tulajdonnal kapcsolatos követeléseket is, amely követelés a Termékek Vevő számára történt értékesítéséből, a Termékek Vevő részéről történt feldolgozásából, vagy más termékek Termékek felhasználásával történő gyártásából erednek és amelyekért jelen ÁSZF alapján Eladó nem felelős.

8. MŰSZAKI TANÁCSADÁS ÉS EGYÉB SZOLGÁLTATÁSOK

A Vevő felelősséggel tartozik az Eladó Termékeinek felhasználásával előállított bármely Termék tervezéséért, feldolgozásáért, teszteléséért és címkézéséért. Az Eladó nem irányítja és nem befolyásolja a Termékek Vevő részéről történő felhasználását, átalakítását, feldolgozását és előállítását. A Vevő nem támaszkodhat az Eladó által vagy képviselésében tett bármely szavatossági kötelezettségvállalásra vagy nyilatkozatra a Termék bármely célra való alkalmasságát illetően, vagy az Eladó termékleírásában vagy honlapján közzétett bármely tanácsra, ajánlásra vagy tájékoztatásra, ideértve minden tervezéssel kapcsolatos tanácsot, vagy az Eladó által nyújtott egyéb szolgáltatást. A Vevő tartozik teljes körű felelősséggel a Termékek megfelelő teszteléséért és vizsgálatáért, hogy ennek révén függetlenül meg tudja ítélni azt, hogy azok megfelelnek-e a szándékai szerinti rendeltetésre a felhasználás, átalakítás vagy feldolgozás terén. Az Eladó nem tartozik felelősséggel a Vevőnek nyújtott tanácsok, nyilatkozatok, tájékoztatás, szolgáltatás vagy ajánlások tekintetében.

9. VIS MAIOR

9.1 A Felek nem tartoznak felelősséggel a Szerződés Vis maior miatti megszegéséért, nem-teljesítéséért vagy annak késedelmes teljesítéséért.

9.2 Amennyiben Vis maior esemény következik be, az Eladó nem köteles a Termékeket harmadik féltől beszerezni a Szerződés szerinti kötelezettségei teljesítésének érdekében, az Eladó továbbá nem köteles a Vis maior időszak alatt ki nem szállított mennyiségek pótlására vagy bármely Szerződés tartamának ilyen célú meghosszabbítására.

10. FELFÜGGESZTÉS ÉS MEGSZÜNTETÉS

10.1 Amennyiben (a) a Vevő bármikor súlyosan megsérti a Szerződés rendelkezéseit és amennyiben ezen szerződésszegés orvosolható, elmulasztja ezen szerződésszegés orvoslását a szerződésszegés dátumától számított 30 (harminc) napon belül, (b) a Vevő elmulasztja bármely számla rendezését az esedékesség napjáig, (c) a Vevő hitelképessége jelentős mértékben leromlott, (d) a Vevő vagy a Vevő bármely anyavállalatának hitelminősítők részéről megállapított hitelképességét alacsonyabb értéken állapítják meg, vagy annak minősítését megszüntetik, (e) a Vevő vagyonelemeivel kapcsolatban lefoglalást, zár alá vételt, vagy egyéb intézkedést foganatosítanak, amelyet 14 (tizennégy) napon belül nem szüntetnek meg, (f) határoznak a Vevő felszámolásáról vagy valamely bíróság hoz ilyen értelmű végzést, (g) a Vevő ellen csőd-, fizetéseképtelenségi, felszámolási, felszámolási vagyongazdálkodási, végelszámolási, vagy bármely más hasonló eljárást kezdeményeznek, kivéve, ha ezek ellen jóhiszemű és megfelelő ellentmondással élt és amelyet ennek folytán megszüntettek az ilyen eljárások megindításától számított 14 (tizennégy) napon belül, (h) a Vevő vagy annak vagyonelemei tekintetében vagyongazdálkodási, felszámolási vagyongazdálkodási, bizalmi vagyongazdálkodási vagy hasonló jellegű tisztviselő került kinevezésre, (i) a Vevő hitelezőivel általános jellegű egyezséget köt, (j) **a Vevő feletti Irányítást bármely személy megszerzi**, úgy az Eladó ezekben az esetekben jogosult (1) a Szerződés(ek) szerinti kötelezettségei teljesítését felfüggeszteni, ideértve többek között azt, hogy jogosult a Termékek Vevő számára bármely visszaigazolt Megrendelés és/vagy szállítás alatti Termék kiszállítását megszüntetni vagy a Vevőtől minden további Megrendelés elfogadását megszüntetni, az Eladó szabad döntésének megfelelően, és/vagy (2) megkövetelni a Vevőtől az Eladó számára elfogadható biztosíték nyújtását vagy megkövetelni a kiszállítások értékének készpénzben előre történő megfizetését és/vagy (3) a Vevőnek küldött írásbeli értesítéssel bármely Szerződést felmondani azzal, hogy az ilyen felmondással kapcsolatban az Eladót semmilyen felelősség nem terheli.

10.2 Bármely Szerződés megszüntetése a megszüntetést megelőzően fennálló jogok és kötelezettségek sérelme nélkül értelmezendő, továbbá a megszüntetés nem érinti a tulajdonjogról szóló 6. pont, a szavatossági kötelezettségvállalásokról szóló 7. pont, a titoktartásról szóló 11. pont és az irányadó jogról és jogviták rendezéséről szóló 15. pont érvényességét és hatályosságát, amely pontok a megszüntetést követően is érvényben maradnak.

11. TITOKTARTÁS

Bármely Szerződés tartalmát és/vagy bármely Szerződésről az Eladótól kapott bármely tájékoztatást a Vevő köteles szigorú titoktartással kezelni, és ezen információkat a Vevő nem közölheti harmadik felekkel és nem teheti elérhetővé harmadik felek számára az Eladó előzetes írásbeli engedélye nélkül, azzal azonban, hogy a Vevő jogosult arra, hogy az Eladó előzetes engedélye nélkül az ilyen információkat (a) az adott Szerződés teljesítéséhez szükséges ésszerű mértékben az alkalmazottaival vagy Kapcsolt Vállalkozásainak alkalmazottaival közölje, feltéve, hogy ezen alkalmazottak a jelen ÁSZF-ben foglalt rendelkezésekkel megegyező szigorú titoktartási kötelezettségeket magukra nézve elfogadják vagy (b) olyan mértékben nyilvánosságra hozza, ahogy azt a vonatkozó jogszabályok, bármely hatóság vagy

bírósági végzés megkívánja. A Vevő jelen szakaszban foglalt kötelezettségei nem vonatkoznak az olyan információkra, amelyekről a Vevő írásos bizonyítékkal igazolni tudja, hogy (a) már közismertek vagy közismertté váltak a jelen ÁSZF Vevő részéről történő megszegése nélkül; (b) átadáskor a Vevő számára már ismertek voltak, (c) az Eladó részéről a Vevő számára történt közlést követően valamely harmadik fél jóhiszeműen közölte a Vevővel az Eladó felé fennálló titoktartási kötelezettség megszegése nélkül, vagy (d) azon információkat a Vevő vagy annak képviselőjében valamely más fél fejlesztette ki az Eladótól származó információktól függetlenül.

12. SZELLEMI TULAJDON

A Termékek értékesítése vagy az Eladó részéről az Eladó Termékeinek lehetséges alkalmazására, tervekre vagy felhasználására tett javaslatok sem hallgatólagosan sem más alapon nem jelentik az Eladó vagy Kapcsolt Vállalkozása(i) tulajdonát képező vagy licencükben levő szellemi tulajdonjogok átruházását, továbbá nem tekinthetők az ilyen - esetlegesen szellemi tulajdonjog-sértést megvalósító - Termékek használatára, alkalmazására vagy tervezésére vonatkozó javaslatoknak. A Vevő a Termékek önálló, vagy más anyaggal együtt történő felhasználásával, viszontértékesítésével vagy feldolgozásával kapcsolatos szellemi tulajdonjog-sértésekből eredő követelések minden kockázatát vállalja. Amennyiben a Vevő bármely harmadik féltől olyan értelmű követelést kap, hogy a Termékek a Vevő számára kiszállított formájukban ezen harmadik fél szellemi tulajdonjogait sértik, a Vevő köteles haladéktalanul erről az Eladót tájékoztatni, és a Vevő köteles az Eladó útmutatásait követni az ilyen követelésre adandó válasz megadásában. Ilyen esetekben az Eladó jogosult a Vevő számára védelmet biztosítani és szükség szerint az Eladó döntése szerint kicserélni az ilyen Termékeket szellemi tulajdonjogokat nem sértő Termékekre vagy az ilyen Termékek vételárát visszatéríteni. **A fenti rendelkezésben foglalt kötelezettségen túlmenően bármely Szerződés alapján értékesített Termékek bármelyikének szellemi tulajdonjog-sértése tekintetében az Eladó részéről további kötelezettségek nem állnak fenn.**

13. KERESKEDELMI SZABÁLYOZÁSSAL ÉS AZ EGÉSZSÉGVÉDELMI, BIZTONSÁGI ÉS KÖRNYEZETVÉDELMI ELŐÍRÁSOK BETARTÁSÁVAL KAPCSOLATOS RENDELKEZÉSEK

13.1 A Vevő tudomásul veszi, hogy bármely Szerződés alapján rendelkezésre bocsátott információkra, Termékekre és anyagokra gazdasági szankciók, kiviteli és behozatali szabályok vonatkozhatnak. A szabályozás hatálya alá eső információk, Termékek, anyagok és/vagy azokból közvetlenül eredő termékek bármely jellegű felhasználását vagy átadását az ezen információk és anyagok behozatalával, kivitelével vagy re-exportjával érintett ország vagy terület kormányzatának szabályzatai szerint engedélyeztetni szükséges. A Vevő vállalja, hogy betartja az ezen információk, Termékek és anyagok behozatalával, kivitelével vagy re-exportjával érintett ország vagy terület kormányzata minden vonatkozó gazdasági szankciójának, kiviteli vagy behozatali szabályzatának előírásait.

13.2 A Vevő köteles gondoskodni arról, hogy a Vevő, annak vállalkozói és a nevében eljáró minden fél mindenkor (így többek között a kiszállítás során vagy a Termékek átvétele, kezelése, tárolása, felügyelete, szállítása, felhasználása és kereskedelmi fogalomba való helyezése során) betartsák az egészségre, biztonságra és környezetvédelemre vonatkozó valamennyi jogszabály és szabályzat előírásait, az anyagbiztonsági adatlap (MSDS) ajánlásait, a kiszállítási ponton érvényben levő minden biztonsági és egyéb eljárás rendelkezéseit, és arról, hogy minden esetben az ésszerű és gondos gazdasági szereplőtől elvárható módon járjanak el. A Vevő köteles megtenni az anyagbiztonsági adatlapban (MSDS) megjelölt kockázatok kezelésére szolgáló minden elővigyázatossági intézkedést és a Vevő vállalja, hogy a vonatkozó jogszabályok és szabályzatok rendelkezéseivel összhangban

megfelelően kezel és ártalmatlanít a Termékek felhasználásából eredő minden hulladékot és maradványt, ideértve minden eldobható csomagolóanyagot.

13.3 A jelen 13. szakasz rendelkezéseinek be nem tartása esetén a Vevő köteles teljes körűen kártalanítani, megvédeni, és mentesíteni az Eladót és annak Kapcsolt Vállalkozásait, tisztviselőit, igazgatóit, megbízottjait és alkalmazottjait az ilyen szabálysértésből eredő minden követelés, veszteség és kötelezettség alól. A Szerződésben szereplő bármely más kifejezetten megfogalmazott jogorvoslati lehetőségek vagy a jogszabályokban rögzített jogok és jogorvoslati lehetőségek sérelme nélkül, amennyiben a Vevő ezen 13. szakasz rendelkezéseit megszegi, az Eladó jogosult a részéről megfelelőnek tartott bármely lépést megtenni, ideértve azt is, hogy azonnali hatállyal megszünteti vagy felfüggeszti a bármely Szerződés szerinti kötelezettségei teljesítését, anélkül, hogy részéről az ilyen megszüntetés vagy felfüggesztés eredményeként fellépő bármely veszteség vagy kár iránt bármilyen felelőssége fennállna.

14. VEGYES RENDELKEZÉSEK

14.1 A Felek a Szerződést nem engedményezhetik vagy ruházhatják át semmilyen harmadik fél számára a másik Fél előzetes írásos engedélye nélkül, azzal azonban, hogy ilyen írásos engedély nem szükséges abban az esetben, ha az engedményezés vagy átruházás az Eladó valamely Kapcsolt Vállalkozása számára történik.

14.2 A Szerződés és/vagy a jelen ÁSZF szerinti bármely jog késedelmes gyakorlása vagy gyakorlásának elmulasztása nem jelenti az ezen joggal kapcsolatos joglemondást vagy ezen jog gyakorlásától való eltekintést és nem jelenti ezen jog jövőbeli gyakorlásának akadályát.

14.3 Amennyiben a jelen ÁSZF bármely tekintetben jogellenesnek, érvénytelennek vagy végrehajthatatlannak bizonyul vagy azzá válik bármely joghatóság jogszabályai alapján, a fennmaradó rendelkezéseket ezen tény semmilyen módon nem érinti vagy nem befolyásolja.

14.4 A jelen ÁSZF és/vagy a Szerződés módosításai vagy az ezektől történő eltérés a Vevő és az Eladó kapcsolatában kizárólag akkor érvényes, ha erről a Felek írásban kifejezetten megállapodnak és az Eladó és a Vevő ezen okiratot cégszerűen aláírja.

15. ALKALMAZANDÓ JOG ÉS JOGVITÁK RENDEZÉSE

15.1 A jelen ÁSZF és bármely Szerződés, valamint az ezekkel kapcsolatban fennálló jogviszonyok tekintetében az Eladó illetősége szerinti ország jogszabályai az irányadóak, kivéve a tulajdonjogról szóló 6. szakaszt, amellyel kapcsolatban azon ország jogszabályai az irányadók és alkalmazandók, ahol az adott Termékek vagy más áruk az adott időpontban találhatóak.

15.2 Az ÁSZF-el vagy bármely Szerződéssel kapcsolatban felmerülő bármely jogvitát a Felek az Eladó illetősége szerinti ország rendes bíróságainak hatáskörébe és illetékességébe utalják. Az Eladó saját döntése szerint azonban bármely ország bármely illetékességgel rendelkező bíróságához is fordulhat, amennyiben a Vevő bármely fizetési kötelezettségét megszegi vagy a tulajdonjogról szóló 6. szakaszban foglalt bármely tulajdonnal kapcsolatos jogot kíván érvényesíteni.